

зации Объединенных Наций по проблемам окружающей человека среды.

2199-е пленарное заседание
13 декабря 1973 года

3167 (XXVIII). Оборотный фонд Организации Объединенных Наций для исследования природных ресурсов

Генеральная Ассамблея,

рассмотрев рекомендацию Экономического и Социального Совета, содержащуюся в резолюции 1762 (LIV) от 18 мая 1973 года, о том, что Генеральная Ассамблея должна принять решение о создании на своей двадцать восьмой сессии оборотного фонда Организации Объединенных Наций для исследования природных ресурсов, а также подготовленные Генеральным секретарем соответствующие документы⁵⁷,

признавая необходимость расширить и активизировать деятельность системы Организации Объединенных Наций с тем, чтобы удовлетворить потребности в расширенном исследовании природных ресурсов в развивающихся странах с целью ускорения их экономического развития,

принимая во внимание необходимость обеспечить оборотный характер фонда, обусловленный принципами самопомощи в целях взаимной выгоды развивающихся стран,

отмечая существенную важность для оборотного фонда на первоначальном этапе добровольных взносов, которые должны делаться без ущерба для увеличения ресурсов Программы развития Организации Объединенных Наций,

1. *постановляет* учредить Оборотный фонд Организации Объединенных Наций для исследования природных ресурсов в качестве целевого фонда, находящегося в ведении Генерального секретаря и управляемого от его имени Администратором Программы развития Организации Объединенных Наций, основанного на принципах и целях, содержащихся в пункте 1 резолюции 1762 (LIV) Экономического и Социального Совета;

2. *просит* Генерального секретаря разработать, в тесном сотрудничестве с Администратором Программы развития Организации Объединенных Наций и с должным учетом мнений соответствующих органов и учреждений системы Организации Объединенных Наций, оперативные процедуры и административные мероприятия для Оборотного фонда, с тем чтобы представить их на одобрение Совету управляющих Программы на его восемнадцатой сессии;

3. *просит* Генерального секретаря активизировать свои усилия, направленные на исследование возможных источников финансовой помощи

Оборотному фонду, и организовать, в случае необходимости, конференцию по объявлению взносов в Фонд,

4. *предлагает* Международному банку реконструкции и развития сотрудничать с Оборотным фондом и на первоначальном этапе принять участие в разработке процедурных мероприятий, которые должны быть осуществлены в соответствии с приведенным выше пунктом 2;

5. *уполномочивает* Генерального секретаря получать взносы в Оборотный фонд, причем, по мере возможности, в обратимой валюте;

6. *предлагает* Администратору Программы развития Организации Объединенных Наций начать в консультации с Генеральным секретарем оперативную деятельность в 1974 году, как только будет завершена разработка процедурных мероприятий Оборотного фонда, о которых говорится выше.

2203-е пленарное заседание
17 декабря 1973 года

3168 (XXVIII). Роль современной науки и техники в развитии стран и необходимость расширения экономического и научно-технического сотрудничества между государствами

Генеральная Ассамблея,

учитывая свою резолюцию 2658 (XXV) от 7 декабря 1970 года о роли современной науки и техники в развитии стран и необходимости расширения экономического и научно-технического сотрудничества между государствами,

признавая в свете выводов первого двухгодичного всестороннего обзора и оценки хода осуществления Международной стратегии развития на второе Десятилетие развития Организации Объединенных Наций⁵⁸, что применение науки и техники в целях развития является одним из главных факторов окончательного осуществления целей Стратегии,

учитывая возросший уровень деятельности и большее внимание, уделяемое этому вопросу различными учреждениями и организациями системы Организации Объединенных Наций, и в частности полезную работу Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию в области передачи технических знаний развивающимся странам,

будучи убеждена в том, что на данном этапе настоятельно необходимо сконцентрировать усилия Организации Объединенных Наций и организаций системы Организации Объединенных Наций на эффективном использовании современной науки и техники в целях содействия удовлетворению основных потребностей развивающихся стран,

⁵⁷ См. E/C.2/282.

⁵⁸ См. резолюцию 3176 (XXVIII).